

Invitație / Meghívó

Vă invităm în data de 5 decembrie 2015 la
Evenimentul de inaugurare a pistei pentru cicliști
realizată în cadrul proiectului
Pe două roți între Turulung și Magosliget

Szeretettel meghívjuk a
Két keréken Túrterebestől Magosligetig
című pályázat keretében megépített
Kerékpárút felavató rendezvényére
2015. december 5-én



Program

Ora (EET)	Eveniment
08:45	Marș ciclist între Satu Mare și pescăria din Bercu Nou - loc de adunare, pornire: parcare din fața catedralei romano-catolice din centrul orașului Satu Mare - distanța aproximativă: 21 km
11:00	Inaugurarea festivă a pistei pentru cicliști – tăierea panglicilor - locație: Bercu Nou, pescărie
12:00	Concurs ciclist pe traseul pescărie – Kishódos – pescărie - înscrieri la fața locului - distanța aproximativă: 20 km
12:15	Excursie ciclistă pe pista nouă: pescărie - Kishódos – pescărie - înscrieri la fața locului - distanța aproximativă: 17 km
12:15	Excursie în zona pescăriilor din Bercu Nou cu posibilitatea de a testa sistemul de e-ghidaj și de prezentare a valorilor naturale din zonă - înscrieri la fața locului - distanța aproximativă: 4 km
13:00	Premierea concurenților
13:30	Servirea gulașului preparat la ceain
<p>Granița de stat va fi deschisă circulației pe traseul pistei pentru cicliști între orele 10 și 16. La trecerea graniței se aplică formalitățile de control cunoscute la granița româno-maghiară.</p> <p>Categoriile la concurs vor fi: 18-40 de ani, peste 40 de ani, separat femei, bărbați</p>	



Program

Időpont (EET)	Esemény
08:45	Kerékpáros felvonulás Szatmárnémeti - újberki halastavak útvonalon - gyülekezés, indulás: Szatmárnémeti, római katolikus székesegyház előtti parkoló - távolság: kb. 21 km
11:00	Kerékpárút ünnepélyes felavatása – szalagátvágás - helyszín: Újberek, halastavak
12:00	Kerékpáros verseny a halastavak – Kishódos – halastavak útvonalon - regisztráció a helyszínen - táv: kb. 20 km
12:15	Kerékpáros kirándulás az új kerékpárúton Kishódosig és vissza - regisztráció a helyszínen - táv: kb. 17 km
12:15	Kirándulás az újberki halastavak környékén, az új idegenvezető-rendszer kipróbálása, a környezet természeti értékeinek bemutatása - regisztráció a helyszínen - táv: kb. 4 km
13:00	Díjátadó a versenyzőknek
13:30	Bográcsgulyás
<p>A határ a kerékpárút vonalán 10 és 16 óra között lesz nyitva. A határátkeléskor a magyar-román határon megszokott határellenőrzési eljárás érvényes.</p> <p>Versenykategóriák: 18-40 év, 40 év fölött, külön nők és férfiak részére.</p>	